

śrīḥ

*śrīmate nigamānta mahādeśikāya namaḥ
śrīmān veṅkaṭanāthāryaḥ kavītārkikakesarī
vedāntācāryavaryo me sannidhattāṃ sadā hr̥di ॥*

rājagōpāladāsan aruḷicceyda

॥ *dvayam divyam* ॥
(ugattin sugam)

This document has been prepared by*

Sunder Kidambi

with the blessings of

śrī raṅgarāmānuja mahādeśikan

His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam*

*This was typeset using skt, L^AT_EX, Itrans, and the romancsx font.

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ

॥ *dvayam divyam* ॥
(*ugattin sugam*)

tōttam

ōdumiraṇḍai iṇaittu* tan
pādam iraṇḍāl aṇaittu*
pōdumena mīṭṭi kkaḍalil*
vāzumena aruḷinān tamśēvaikkē (1)

kāraṇam

ārum pērum vērinri* av-
vaḍiyavar anaivarum tamarinri*
viṇṇum maṇṇum paṇiśeyya*
pannum ivviraṇḍum tiṇṇamē (2)

śirappu

tiruvum aḍigalum tirambaḍa*
eṭṭum taṭṭum viḍa navinriḍa*
araṅgan ēva tarattudan iyamba*
vallal vaziyil viṇṇappam inrē (3)

porul

śērkum tirumagal śērttiyin mannudal*
kākkum guṇaṅgal karuṇaiyaḍigal*
aḍaiyum pugal adilē pattudal*
iyalā nilaiyil emakkīnra pēru*
ēr̥kum ellaigal arukkum kalaigal*
munnōr pattum maṇaiyavar nidigal (4)

Attention: The letters *za* and *ra* denote *ḷ* and *ṛ*, respectively, of Tamil.

śrī śabdārtham

tirumagaḷ kēṭṭu avanai kēṭpittu*
tan aḍiyāraḍaiya tān aḍaindu*
kurainīkki niraīyākki tturaiyena*
parai nōkka nammiraiyin maraiyē (5)

mad śabdārtham

tanniccaiyil tarittu ēvi ttān mudalvanāy*
uyarnduraṅgi ulāviyuraindu ugappāy*
nammizukkāl manniyuraiyum māmalarāl*
tiruvurattil avanai ttinaiyaḷavum agalāl (6)

nārāyaṇa śabdārtham

ādiyāy uḍalil uyirāy māśilā śōdiyāy*
padiyāy iraiyāy gatiyāy agalā uṟavāy*
anaittu kkāraṇamāy kāriyamāy nām ēttum
āraṇattil* nāraṇan narguṇaṅgaḷ pūraṇamē (7)

caraṇau śabdārtham

onrāy nālāy pattāy ninrāy*
ullāy ennuḷ yānum unadāy*
endāy eṅgum enrum manniyē*
tandāy iṇaiyaḍigaḷ emmidayattilē (8)

śaraṇam śabdārtham

unnittu matoru deyvam tozum*
tolvinai tīrkkum en iraiyē*
mannittaruḷum śīmādavan malarāḍigaḷ
maruva* mattonrinri niraivē (9)

prapad śabdārtham

*urumadiyil uttamanai ugandārum**
*maṛugatiyinṛi māvīranai ttozudārum**
*ariyena cakkarattānai śārndārum**
neri onrēyena inrē pattinarē (10)

yē śabdārtham

*muyalāda mūnṛil inam mayaṅga**
*iyalāda nilaiyuḷ manam tadumba**
*muttikku vazi śaraṇ onrēyena**
tittikkum mukundan tiṅ kazalē (11)

śrīmatē nārāyaṇa śabdārtham

*oṭṭādu māśil uyirāy tarikkum**
*taṭṭādu kōdila kōvindanalikkum**
tagavādu kazinda kālamum tagarkkum ini*
piriyādu kēśavan paṇiyil kiḍakkum (12)

āya śabdārtham

āvēnena aṛindārum mālā*
aḍimai ena pugundārum āvi*
*arimuganukkē tanderundārum**
tēḍi aḍaivadugattin śugamē (13)

namaḥ śabdārtham

*ozindadu yān enadenakkē**
magizndadu manam aduvum umakkē (14)

prapatti murai

*nalvazi ēttu alvazi turandu**
*tuṇivil nilaittu kāvalil varittu**
*aziyaṅyuravil pugalinri tālil**
tañjam iraiñjum endan neñjamē (15)

tamizākkam

tirumagal taniyā nāraṅan
*iṅaiyaḍigal śaraṅena pattavē**
tirumāl śēvai tamakkinri
nalvāzcci pettanarē (16)

phalan

*paṅindē en ullam urai uḍalāl**
*maṅraindē maṅakkum paṅpiravi maṅaṅgal**
*taṅindē āviyagala māyanai attunbam**
viraindē kāttum vaigundan vīttinbam (17)